

# HISTORIA DE LA RESERVA

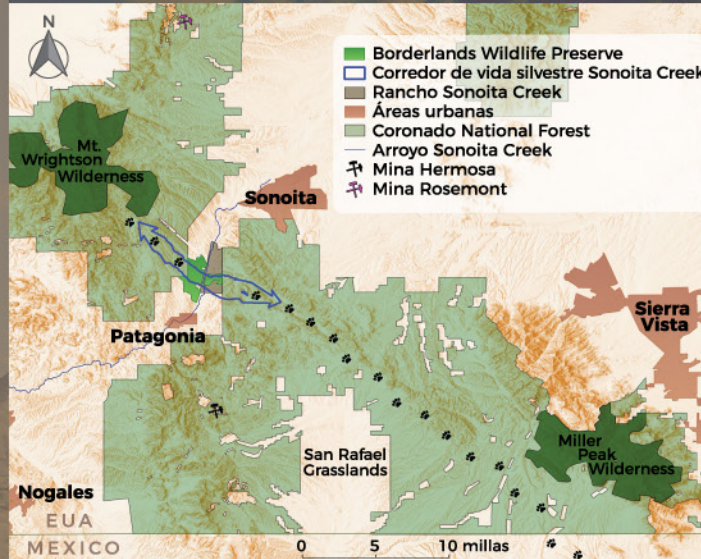
El corredor de vida silvestre de Sonoita Creek fue identificado en un estudio financiado por Arizona Game and Fish en 2006 como un corredor importante para el oso negro, el venado bura, el puma y el jaguar en peligro de extinción que se mueven entre el norte de México y las Islas del Cielo de Arizona. Si bien la mayor parte del corredor se encuentra en terrenos forestales nacionales, el corredor atraviesa un tramo de dos millas de ancho de terreno privado a lo largo de la autopista AZ 82, justo al norte de Patagonia.

Ese mismo año, el Departamento de Bienes Raíces de Arizona aprobó la venta de 189 lotes en la subdivisión de Three Canyons recién construida en el corazón del corredor de vida silvestre. Se instalaron calles pavimentadas y energía eléctrica en la Fase I ubicada en la parte sur del fraccionamiento. De los 66 lotes de la Fase I, 16 lotes se vendieron antes de que una ejecución hipotecaria de un banco detuviera el desarrollo en 2008.

En 2014, un grupo de ciudadanos preocupados, con la intención de proteger el hábitat crítico de la vida silvestre aprovechó la oportunidad para comprar los 173 lotes restantes del proyecto de vivienda estancado, con el propósito expreso de destinar la mayoría de la tierra como parte integral del corredor de vida silvestre de Sonoita Creek. De esta manera formaron Wildlife Corridors, LLC con un plan para vender solo 24 de los lotes de la Fase I y retirar los derechos de desarrollo de los 149 lotes restantes, creando así la reserva de Borderlands Wildlife Preserve (BWP) inicial de 1200 acres que desde entonces ha crecido a 1800 acres y contando, y el renombrado vecindario residencial de Wildlife Haven.

Las Islas del Cielo, que abarcan más de treinta cadenas montañosas, son reconocidas como un punto crítico de biodiversidad de importancia mundial. Sin embargo, los valles que conectan las cordilleras están muy amenazados por el desarrollo y la fragmentación.

Como un segmento del gran Corredor de vida silvestre Sonoita Creek, Borderlands Wildlife Preserve de 1800 acres, y en crecimiento, está protegida y administrada permanentemente para conservar el hábitat crítico de la vida silvestre y mantener una ruta para las especies migratorias.



Wildlife Corridors, LLC busca facilitar nuevas asociaciones público-privadas para proteger los terrenos abiertos, mejorar el hábitat y facilitar el desplazamiento de la vida silvestre.

  @borderlandswildlifepreserve

GUÍA DE SENDEROS Y USO

## CONTÁCTENOS

PO Box 121 Patagonia, AZ 85624

Teléfono (EUA): 520-216-4148

Correo: [wildlife@borderlandsrestoration.org](mailto:wildlife@borderlandsrestoration.org)

[www.borderlandswildlifepreserve.org](http://www.borderlandswildlifepreserve.org)



**BORDERLANDS RESTORATION NETWORK**

Propiedad de Wildlife Corridors, LLC. Administrada en asociación con Borderlands Restoration Network



# BORDERLANDS WILDLIFE PRESERVE



# SENDEROS

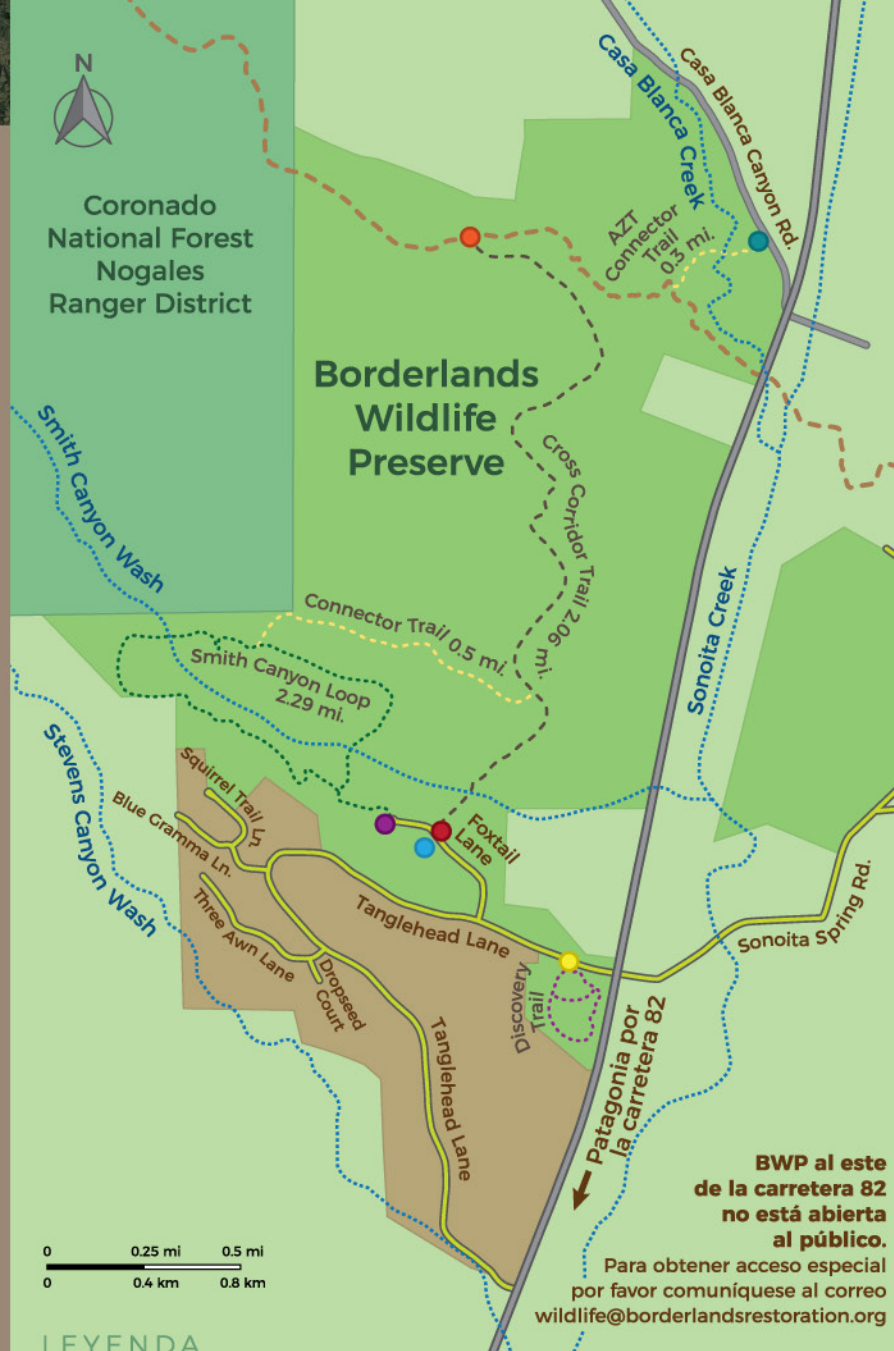
Mientras visita Borderlands Wildlife Preserve tome un tiempo para explorar los siguientes senderos.

**Smith Canyon Loop Trail, 2.29 mi/3.67 km:** Este sendero de dos millas atraviesa ambas crestas de Smith Canyon. Dos senderos laterales en la cresta sur conducen a bancas con vista a las estaciones de agua utilizadas por la vida silvestre que vive o pasa por el corredor. Las posibilidades de ver la vida silvestre aumentan si se mantiene sentado y disfruta tranquilamente de la belleza y la soledad de este magnífico paisaje. Este sendero es solo para caminatas.

**Cross Corridor Trail, 2.06 mi/ 3.3 km:** Este sendero está abierto para caminatas, ciclismo y uso ecuestre. Este sendero brinda acceso al sendero Arizona Trail. El comienzo del sendero se encuentra en la puerta de Smith Canyon frente al estanque Dragonfly Pond.

**Connector Trail, .52 mi/.83 km:** Este sendero une los senderos de Smith Canyon Loop Trail y Cross Corridor Trail.

El **Arizona Trail** es un camino no motorizado de 800 millas desde México hasta Utah, y una parte de este sendero nacional escénico atraviesa la reserva. Hacia el noroeste, el sendero de Arizona recorre las faldas de las montañas de Santa Rita en su camino hacia las montañas Rincón y Santa Catalina. Hacia el sureste, el sendero pasa por los Cerros Canelo y las Montañas Huachuca. Para obtener más información, visite [aztrail.org](http://aztrail.org). El Arizona Trail está abierto para caminatas, ciclismo, uso ecuestre y perros con correa.



## LEYENDA

- |  |   |
|--|---|
| ● Estacionamiento – Quiosco                            | --- Arizona Trail                       |
| ● Inicio del sendero – Se permiten bicicletas/caballos | ... AZT Connector Trail                 |
| ● Estanque "Dragonfly Pond"                            | ... Smith Canyon Loop Trail             |
| ● Estacionamiento e inicio del sendero                 | ... Cross-Corridor Trail                |
| ● Arizona Trail – Estacionamiento y quiosco            | ... Discovery Trail                     |
| ● Fin de Cross-Corridor Trail                          | ■ Vecindario residencial Wildlife Haven |
|  | — Carreteras                            |

# PAUTAS DE USO

Mientras disfruta de este entorno, lo invitamos a respetar y proteger las plantas y los animales que habitan esta preciada tierra. Siga estas sencillas reglas mientras disfruta de la belleza y la tranquilidad de la reserva:

- ▶ Estacionese solo en las áreas designadas.
- ▶ Respete la propiedad privada y manténgase en los caminos y senderos designados.
- ▶ **No se permiten perros sin correa en ningún lugar dentro de la reserva.**
- ▶ No se permiten perros en Foxtail Lane, Smith Canyon Loop Trail, Connector Trail o Cross Corridor Trail.
- ▶ Se permiten perros en las calles pavimentadas dentro del vecindario residencial de Wildlife Haven, en los senderos Discovery Trail (en construcción) y Arizona Trail/AZT Connector Trail, **pero deben permanecer con correa.**
- ▶ Solo se permiten caballos y bicicletas en Cross Corridor y Arizona Trail.
- ▶ No se permiten vehículos motorizados de ningún tipo en las rutas de senderismo.
- ▶ Las armas de fuego, acampar durante la noche, fogatas o barbacoas de cualquier tipo y la caza y recolección de cualquier material está prohibido en toda la reserva, el vecindario residencial de Wildlife Haven y la zona de amortiguamiento.
- ▶ Cuando haga senderismo en la reserva, lleve mucha agua, protección solar y no deje rastro de su uso.
- ▶ No hay baños ni cestos de basura en la reserva, favor de empaclar su basura.